FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIE… DU C…

Page 3 — 0101

Province: Ontario — District No.: 81 — S. District No.: 3 — Enumeration District / District du recenseur — No. 4 — in / dans — Township of Grey — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: Oliver Turnbull — Enumerator. / Recenseur.

Lines. Lignes.	NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Dwelling Houses. Maisons habitées.	Families, reckoned on last column. Familles, relevé en dernière colonne.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Name of each person in family, boarder or inmate. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Town, village or parish, city, town or village. Ward or municipality. Street and number, or if in a city, town or village. Or other description.) Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou municipalité et rue ou No. de maison, ou si dans une cité, ville ou village. Ou autre description.)	Sex. Sexe.	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, divorced, or legally separated. Célibataire, marié, veuf, divorcé ou légalement séparé.	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada if an immigrant. Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if citizen by naturalization. Année de la naturalisation, si citoyen par naturalisation.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation, or trade, if any. Emploi supplémentaire ou métier différent de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS. State whether at work, sick, unemployed, etc. (in leap year, 1911). Total number of days. Mentionner si au travail, malade, sans emploi, etc. (en l'année bissextile 1911). Nombre de journées.	Weeks employed in 1910 at any work or trade. Semaines employées en 1910 à un métier ou à un genre de travail quelconque.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade, if any. Semaines employées en 1910 à l'emploi principal ou au métier, s'il y en a.	Hours of working time per week, at chief occupation. Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week, at other occupation, if any. Heures de travail par semaine à un autre emploi, s'il y en a.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation. Gain total en 1910 provenant d'un emploi autre que l'emploi principal.	Risk of employment by the year. Risque de l'emploi par année.	INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE— Upon life. Sur la vie.	Against accident or sickness. Par les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in same year. Coût de l'assurance au cours de la même année.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Months at school in 1910. Nombre de mois d'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue communément parlée.	Cost of education in public schools, same in private or separate schools, or in Universities. Coût de l'instruction au cours de la même année dans les écoles publiques, les écoles privées ou séparées ou à l'Université.	Blind. Aveugle.	Deaf and dumb. Sourd-muet.
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38				
1	31	31	Osborne John	Sub 32 Con 14	M	Head	W	July	1839	70	C			English	Canadian	Methodist	Farmer	0-0-00	yes		yes												yes	yes	E							
2	32	32	Abe Maria		F	Daughter	S	July	1876	34	C			English	canadian	Methodist	Housekeeper	none 21			yes												yes	yes	E							
3	33	33	Hanly George	Lot 30 Con 14	M	Head	M	Apr	1843	68	C			Irish	Canadian	presbyterian	Farmer	0-0-00			yes												yes	yes	E							
4	34	34	Hanly Elizabeth		F	Wife	M	July	1849	63	England	1866		English	Canadian	presbyterian	None	none 21															yes	yes	E							
5	35	35	Robinson William	Lot 32 Con 14	M	Head	M	Feb	1850	61	C			English	Canadian	methodist	Farmer	0-0-00	yes	no	yes										1000		25		yes	yes	E							
6	36	36	Sarah		F	Wife	M	July	1853	57	C			Irish	Canadian	Methodist	none	none 21			yes													yes	yes	E							
7			Margaret		F	Daughter	S	Oct	1874	37	C			English	Canadian	Methodist	Dressmaker	Farmer 0-0-00			yes													yes	yes	E							
8			Richard		M	Son	S	Mar	1876	35	C			English	Canadian	methodist	Farmer	Same 0-0-00																yes	yes	E							
9	37	37	McLaren London	Lot 32 Con 14	M	Head	M	June	1868	66	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-0-00	yes	yes	yes										1000		25		yes	yes	E							
10			Mary Jane		F	Wife	M	Feb	1870	41	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	None	none 21																yes	yes	E							
11			Elizabeth Barrett		F	Daughter	S	Mar	1894	16	C			Scotch	Canadian	Presbyterian		at 21																10	yes	yes	E							
12			David Andrew Clinton		M	Son	S	Feb	1898	13	C			Scotch	canadian	Presbyterian		at 21																10	yes	yes	E							
13			Irene Maude		F	Daughter	S	Feb	1900	11	C			Scotch	Canadian	Presbyterian		at 21																9	yes	yes	E							
14			Margaret Helena		F	Daughter	S	Apr	1902	7	C			Scotch	Canadian	Presbyterian		at 21																4	yes	yes	E							
15	38	38	McKay William J	Lot 33 Con 14	M	Head	M	May	1872	39	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-0-00	no	no	yes										1000		24		yes	yes	E							
16			Christina McBeth		F	Wife	M	June	1874	37	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	None	none 21																yes	yes	E							
17			Elmer Campbell		M	Son	S	May	1901	10	C			Scotch	Canadian	Presbyterian		at 21																4	yes	yes	E							
18			Irene Maud		F	Daughter	S	Aug	1903	7	C			Scotch	Canadian	Presbyterian		at 21																3	yes	yes	E							
19			William John Howe		M	Son	S	Sept	1904	5	C			Scotch	Canadian			at 21																	yes	yes	E							
20			Helen Elton		F	Son	S	Dec	1906	4	C			Scotch	Canadian	Presbyterian		at 21																	yes	yes	E							
21	39	39	Rothwell Isaac	Lot 34 Con 14	M	Head	M	June	1844	33	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer	0-0-00	yes		yes													yes	yes	E							
22			Martha		F	Wife	M	Feb	1847	33	C			Scotch	Canadian	Methodist	None	none 21																yes	yes	E							
23			Jean Agnes		F	Mother	W	Feb	1820	60	C			Irish	Canadian	Methodist	None	none 21																5	yes	yes	E							
24	40	40	Cummings James	Lot 35 Con 14	M	Head	M	May	1842	69	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer	0-0-00	yes	no	yes													yes	yes	E							
25			Josephine		F	Wife	M	Apr	1868	43	C			Irish	Canadian	Methodist	None	none 21																yes	yes	E							
26			Earl		M	Son	S	Dec	1892	18	C			Irish	Canadian	Presbyterian	Ch. Farm Lab	Farm 0-0-00																	yes	yes	E							
27			Myrtle		F	Daughter	S	June	1894	16	C			Irish	Canadian	Presbyterian	None	none 21																9	yes	yes	E							
28			Jessie Melissa		F	Daughter	S	Aug	1896	13	C			Irish	Canadian	Presbyterian		at 21																9	yes	yes	E							
29			Pearl		F	Daughter	S	Nov	1900	11	C			Irish	Canadian	Presbyterian		at 21																9	yes	yes	E							
30	35	35	Morrow James	Lot 35 Con 15	M	Head	W	Dec	1847	64	Scotland	1870		Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-0-00	yes	no	yes													yes	yes	E							
31			Jessie		F	Wife	M	Oct	1867	52	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	None	none 21																yes	yes	E							
32			Margaret		F	Daughter	S	May	1891	20	C			Scotch	Canadian	Presbyterian		at 21																yes	yes	E							
33			Alexander		M	Son	S	Apr	1894	17	C			Scotch	canadian	Presbyterian		at 21																yes	yes	E							
34			Bessie		F	Daughter	S	Jan	1897	14	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer	Farm 0-0-00													200		5		yes	yes	E							
35	36	36	Mann William	Lot 35 Con 16	M	Head	M	Oct	1845	66	Scotland	1870		Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-0-00	yes	no	yes										1600		40		yes	yes	E							
36			Jessie		F	Wife	M	Feb	1847	44	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	None	none 21																yes	yes	E							
37			William		M	Son	S	Mar	1881	30	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farm Labour	0-0-00																yes	yes	E							
38			Agnes		F	Son	S	Feb	1884	7	C			Scotch	Canadian			at 21																21	yes	yes	E							
39			Jean Mary Ann		F	Daughter	S	Oct	1886	6	C			Scotch	Canadian	Presbyterian		at 21																	yes	yes	E							
40			Hoyle David		M	Boarder	W	Nov	1868	44	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	Odd jobs	no	no	yes															yes	yes	E							
41	37	37	Hodgson John	Lot 34 Con 16	M	Head	M	Feb	1873	38	C			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-0-00	yes	no	no															yes	yes	E							
42			Alice Matilda		F	Wife	M	Apr	1874	41	C			Irish	Canadian	Methodist	None	none 21																	yes	yes	E							
43	38	38	McKay Margt	Lot 34 Con 15	M	Head	W	Mar	1839	72	Scotland	1851		Scotch	canadian	Presbyterian	Farmer & Son																		yes	yes	E							
44			Neil A		M	Son	M	Sept	1881	30	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-0-00	yes	no	yes															yes	yes	E							
45			Elsie Maud		F	Daughter-in-law	M	Aug	1888	23	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	None	none 21																	yes	yes	E							
46			Arnold		M	Son	S	June	1896	15	C			Scotch	Canadian	Presbyterian		at 21																7	yes	yes	E							
47			Gordon		M	Son	S	Nov	1898	12	C			Irish	Canadian	Presbyterian		at 21																	yes	yes	E							
48			Irene		F	Daughter	S	Oct	1901	9	C			Irish	Canadian	Presbyterian		at 21																	yes	yes	E							
49																																											
50																																											

U8.